

Germany-Hanover: Point of sale (POS) software package

OJ S 26/2015 06/02/2015

Contract notice

Services

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Landeshauptstadt Hannover, Fachbereich Gebäudemanagement

Postal address: Ihmeplatz 5

Town: Hannover

Postal code: 30449

Country: Germany

E-mail: baureferat.submissionen@hannover-stadt.de

Telephone: +49 51116842870

Fax: +49 51116842087

Internet address(es):General address of the contracting authority: www.hannover.de**Additional information can be obtained from:**

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

Official name: Landeshauptstadt Hannover, Baureferat – Zentrale

Submissionsangelegenheiten

Postal address: Rudolf-Hillebrecht-Platz 1, Zimmer 261

Town: Hannover

Postal code: 30159

Country: Germany

E-mail: baureferat.submissionen@hannover-stadt.de

Telephone: +49 51116842870

Fax: +49 51116842087

Internet address: <http://www.ausschreibungen-hannover.de>**Tenders or requests to participate must be submitted:** Official name: Landeshauptstadt Hannover, Baureferat – Zentrale Submissionsangelegenheiten

Postal address: Rudolf-Hillebrecht-Platz 1, Zimmer 1b

Town: Hannover

Postal code: 30159

Country: Germany

E-mail: baureferat.submissionen@hannover-stadt.de

Telephone: +49 51116842870

Fax: +49 51116842087

Internet address: <http://www.ausschreibungen-hannover.de>**I.2. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

I.3. Main activity

General public services

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Erfassung von Zustandsdaten von Gebäuden und Freiflächen in der bereits beim Auftraggeber eingesetzten Software.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 7: Computer and related services

Main site or place of performance: Hannover.

NUTS code DE92 Hannover

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Begehung von rund 700 000 m² NGF in Gebäuden der Landeshauptstadt Hannover zur Aktualisierung der Zustands- und Flächendaten in der bereits beim Auftraggeber eingesetzten Software epiqr®, Ersterfassung der Zustandsdaten in der Software epiqr® von rund 130 000 m² NGF in Gebäuden der Landeshauptstadt Hannover, die zwischen 2006 und 2015 als Neubauten oder Neuzugänge in den Eigenbestand des FB Gebäudemanagement aufgenommen wurden, bzw. werden, (Optional) Ersterfassung der Zustandsdaten in der Software epiqr® von rund 140 000 m² NGF in Gebäuden des angemieteten Bestandes der Landeshauptstadt Hannover.

II.1.6. CPV code(s)

48110000 Point of sale (POS) software package, 72319000 Data supply services, 72316000 Data analysis services

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

970 000 m² NGF.

Estimated value excluding VAT: 435 000 EUR

II.2.2. Information about options

Options: yes

Description of options: Ersterfassung der Zustandsdaten in der Software epiqr® von rund 140 000 m² NGF in Gebäuden des angemieteten Bestandes der Landeshauptstadt Hannover.

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Start 1.8.2015. Completion 31.12.2015

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Gem. allgemeinen Geschäftsbedingungen der Landeshauptstadt Hannover (30 Tage).

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Auszug aus dem Gewerbezentralregister oder eine gleichwertige/vergleichbare Bescheinigung einer Gerichts- oder Verwaltungsbehörde des Ursprungs- oder Herkunftslandes des Unternehmens.

Angabe, dass nachweislich keine schwere Verfehlung begangen wurde, die die Zuverlässigkeit als Bewerber in Frage stellt.

Auf Verlangen: Nachweis über Mindestentgelt in Höhe von 8,50 EUR brutto.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Folgende Unterlagen hat der Bieter auf Verlangen der Vergabestelle vorzulegen:

— Angaben zum Umsatz des Unternehmens in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren, soweit er Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind, unter Einschluss des Anteils bei gemeinsam mit anderen Unternehmen ausgeführten Aufträgen.

— Angaben, ob ein Insolvenzverfahren oder ein vergleichbares gesetzlich geregeltes Verfahren eröffnet oder die Eröffnung beantragt worden ist oder der Antrag mangels Masse abgelehnt wurde oder ein Insolvenzplan rechtskräftig bestätigt wurde.

— Angaben, ob sich das Unternehmen in Liquidation befindet.

— Angaben, dass die Verpflichtung zur Zahlung von Steuern und Abgaben sowie die Beiträge zur gesetzlichen Sozialversicherung ordnungsgemäß erfüllt wurden.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

Folgende Unterlagen hat der Bieter auf Verlangen der Vergabestelle vorzulegen:
— Angaben über die fachlichen Qualifikationen der für das Projekt vorgesehenen Mitarbeiter.
Minimum level(s) of standards possibly required:
Ingenieure (FH) oder gleichwertig jeweils der Fachrichtung Hochbau und einer Fachrichtung der techn. Gebäudeausstattung mit Erfahrung in zwei ähnlichen Projekten und Zertifizierung epiqr® 5.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

Execution of the service is reserved to a particular profession: no

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract: yes

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Negotiated

Some candidates have already been selected (if appropriate under certain types of negotiated procedures) yes

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

19/0175/15

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

20.3.2015

IV.3.5.

Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted
German.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

CalCon Deutschland AG, Beethovenplatz 4, 80336 München.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer beim Niedersächsischen Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Verkehr

Postal address: Auf der Hude 2

Town: Lüneburg

Postal code: 21339

Country: Germany

Telephone: +49 413115-1334/1335

Fax: +49 1431152943

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Es gelten die Regelungen des § 107 GWB. Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein. Der Antrag ist unzulässig, soweit mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

4.2.2015